



Brusel 29. září 2022
(OR. en)

12628/22

Interinstitucionální spis:
2022/0234(NLE)

TRANS 589
MAR 167

POZNÁMKA K BODU „I/A“

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Výbor stálých zástupců / Rada
Č. předchozího dokumentu:	11817/22
Č. dok. Komise:	11800/22
Předmět:	Návrh ROZHODNUTÍ RADY o postoji, který má být jménem Evropské unie zaujat v Evropském výboru pro vypracování norem pro vnitrozemskou plavbu a v Ústřední komisi pro plavbu na Rýně k přijetí norem v oblasti vnitrozemské plavby a říční informační služby – přijetí

I. ÚVOD

1. Dne 11. srpna 2022 předložila Komise výše uvedený návrh Radě.
2. Tento návrh se týká stanovení postoje Unie na zasedání Evropského výboru pro vypracování norem pro vnitrozemskou plavbu (CESNI) dne 13. října 2022 a na plenárním zasedání Ústřední komise pro plavbu na Rýně (CCNR) dne 8. prosince 2022 v souvislosti se zamýšleným přijetím evropských norem, kterými se stanoví technické požadavky pro pravidla vnitrozemské plavby (ES-TRIN 2023/1), a evropské normy o říčních informačních službách (ES-RIS 2023/1).

3. Tyto normy mohou rozhodujícím způsobem ovlivnit obsah práva Unie, konkrétně směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/1629¹ a závazné technické specifikace přijaté v rámci směrnice Evropského parlamentu a Rady 2005/44/ES².
4. Komise CCNR je mezinárodní organizace s regulačními pravomocemi pro otázky vnitrozemské vodní dopravy na Rýně. Jejími smluvními stranami jsou čtyři členské státy EU (Belgie, Francie, Německo a Nizozemsko) a Švýcarsko. Unie smluvní stranou komise CCNR není.
5. Výbor CESNI byl zřízen dne 3. června 2015 v rámci komise CCNR za účelem vypracování technických norem pro vnitrozemskou vodní dopravu v různých oblastech, zejména pokud jde o plavidla, informační technologie a posádky plavidel.

II. ČINNOST V RÁMCI PŘÍPRAVNÝCH ORGÁNŮ RADY

6. Pracovní skupina pro námořní dopravu návrh projednala na zasedání ve dnech 5. a 12. září 2022.
7. V návaznosti na dohodu dosaženou na úrovni pracovní skupiny provedla oddělení právníků-lingvistů Rady revizi znění návrhu rozhodnutí Rady.

III. ZÁVĚRY

8. Výbor stálých zástupců se vyzývá, aby znění návrhu rozhodnutí uvedené v dokumentu ST 12317/22, jež vypracovala oddělení právníků-lingvistů, posoudil a potvrdil, a poté předložil Radě k přijetí.
9. Evropský parlament bude o přijetí informován v souladu s čl. 218 odst. 10 SFEU.

¹ Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/1629 ze dne 14. září 2016, kterou se stanoví technické požadavky pro plavidla vnitrozemské plavby, mění směrnice 2009/100/ES a zrušuje směrnice 2006/87/ES (Úř. věst. L 252, 16.9.2016, s. 118).

² Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2005/44/ES ze dne 7. září 2005 o harmonizovaných říčních informačních službách (RIS) na vnitrozemských vodních cestách ve Společenství (Úř. věst. L 255, 30.9.2005, s. 152).